

الرشاد

سر ۱۳۳۰ ۱۰ ۱۳۳۰

والله يهدي من يشاء الى صراط مستقيم ديني ، علمي ، ادبي ، سياسي هفته لى مجموعه اسلاميه در اتبعون اهدكم سبيل الرشاد

صاحب رديرسئول : ح . اشرف ارباب

عدد ۳۱ - ۲۱۳ ۲۲ شوال ۱۳۳۰ بحسنه ۲۰ ايلول ۱۳۲۸ جلد ۲ - ۹

نه يا بهلم ، قانون الهى بويه : قورونك ياننده ياش ده يانيور . بشاون كيشينك اوياندير ديني فتنه يانغنى بيكرجه ، يوزيكرجه ، ميلونلرجه خانمانك كولى هوايه صاوورمقدن كرى قالميور . اوت ، برناردك حرصه قوجه برملكيت قربان اوليور ؛ برمنافك يوزندن جاعتلر ، جمعيتلر تارمار اولوب كيديور . حكيم شاعر ضيا پاشا مرحومك ديديكى كې ، قهار ذوالجلال ،

برملكى برحريص ستمكار ايچون بيچار ؛ برقوى برمنافق ايله تارمار ايدر .

بك اعلى ! بويه بر ، ايكي ، بش ، اون ، يكرمى ، الهى ، يوز .. حتى بيك ، حتى برقاج بيك صوجلونك جزاى عملنى كريد قالان ميلونلرجه بيكنايه چكديرمك عدالت الهيه صيغارمى ؟ بوسؤالى عقده خاطر ايتك بيله حرامدر . چونكه خلاق حكيم بو عالم خلقت ايچون ، هيچ برزمان دكيشميه جك ، برطاقم قانونلر وضع ايتمش ؛ اوقانونلرك ماهيتى ، ابدى لسان شريعتله بوتون مكلف اولان انسانلره بيلديرمش ؛ هم اونلرك بزم حياتمه ، بزم سلامتزه تعلق ايدن قسمنى ايجه آكلايه بيلمه من ايچون غايت بسيط ، غايت واضح برصورتده ترتيب ايله مش ؛ صوكره ، ينه بزم سلامتزه نزد رحمانيسنده بك مطلوب اولدينى ايچون « صاقين بوقانونلرك كوسترديكى يولدن آيريلاييكز ، زيرا محواولورسكز . » اخطارنى دائما تكرراره بولمش ... آرتيق بزقالقارده الهك اوامرينه قولاق ورمز ؛ الهك كوسترديكى يولى طوتماز ؛ بالعكس بزي هلاك اوچوروملرينه طوغرو كوتورمك ايستمن برشرذمه فسادك بيله بيله آرقه سنه دوشرسك ؛ عدالت الهيه ايچون بزي تاديب ايتمك قائل اولورمى ؟

« ولا تركنوا الى الذين ظلموا فتمسكم النار - ظالميره دايتماييكز ، يوقسه يانارسكز . » تهديدى كې ارباب ظلمه ياقلاشمه دن نهى ايدن ؛

نَفْسِي شَرِيفٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاتَّقُوا فِتْنَةً لَا تُصِيبُ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْكُمْ خَاصَّةً وَاعْلَمُوا
ان الله شديد العقاب

ترجمسى

« برده ، بلانك اويله سندن صاقينيكز كه : او هيچ برزمان يالكز ايچكزدن ظالميره اصابت ايتز ؛ صوكره ، بيلمش اوليكز كه الهك عذابى يماندر . »

بو آيت كريمه « اى مؤمنلر ، الله ايله پيغمبرك سزه حيات ويره جك اولان دعوتنه اجابت ايديكز ... » مائنده كى « يا ايها الذين آمنوا استجبوا لله وللا رسول اذا دعاكم لما يحبيكم ... » آيت كريمه سنك آلتده در ؛ هرايكيسى ده سورة انفاله منسوبدر . « بلادن صاقينيكز ، ديمك ، اوبلايى كتيره جك سبلاردن صاقينيكز .. ديمكدر كه بوسيدلرك اك باشلوجه سى فتنه لفظلك مروليدر .

شيمدى ، بوايكى آيت جليله دن شو حقيقت صراحة اكلاشيلور كه : هر برى جاعت مسلمين ايچون سرمدى بر حيات اولان اوامر الهيه يى رينه كتيرميه جك ؛ كلديكى زمان قورونك ياننده ياش ده ياقوب كول ايدن صالغين مصيبتلرى باشمزه كتيرمه منك چاره سنه باقايه جق اولورسه ق هلاكمز محققدر .

برآندم بیکرجه قهرمازی خاک هلاکه سردکاری حالده جهانلری
تیرتمن حکمدارلر بیلنه بونلرک مدھش هجوملرینه قارشلی کندیلرلی
مدافعه دن عاجز قالمشلدرد . بو عجز ؛ اولکی قدر شدید اولماقله برابر ؛
الآن باقیدر .

اون یدنجی عصرک مبادیسنده اختراع اولنان بر آلت ، بزی
باشقه برعالمک وجودندن خبردار ایتش ، ارباب فی اوزمانه قدر
مجهول قالمش اولان برجهان دیگر حضورنده انکشت بردهان حیرت
براقشدی .

خرده بین دیدیکمز بو آلت سایه سنده ایدی که طبعیوندن هولاندالی
(لوهنوئق) ۱۶۷۶ سنه سنده منقوعات نباتی بی معاینه ایدرکن بونلرک
ایچنده ذی حیات برطاقم عضویات صغیره بولندیغنی کشف ایده بیلیمشدی .
هولاندالینک بو کشفی ، ارباب فنه بی پایان بر ساحه تدقیق وتتبّع
آچش اولدی . آرتق علمای طبعیه بو یکی عالمده کشفیات جدیدیه
حصر مساعی ایتکه باشلامشلدی . بونلرک جهان پسند مساعیلری
مشهور پاستورک کشفیاتیه تنوج ایلدی . واو کوندن اعتباراً امراض
منتهنک مسیلری بو مقروبلر اولدینی تحقق ایلدی .

باسیل (bacille) و باقتری (bactérie) اسملریله ده یادایدیلن
بو عضویاته ؛ چپلاق کوزله کوروله میوب آنجق خرده بیلنه مشاهده
ایدیله بیلدکارندن ناشی ؛ (سیدیللو) نام ذات طرفسمن (میقروب)
نام عمومی ویرلشدرد .

باقتریلر طفیلیات آرسنده حیوانات وانسانلره مستولی اولان ک
مدھش واک تهلکلی امراضک تخمینی تشکیل ایدرلر .

باقتریلر ده مانطارلرکی مواد عضویه اوزرنده و یاذی حیات حیوانات
بدنلرنده یاشارلر . مواد عضویه اوزرنده یاشایانلره ساپروفیت
(Saprophyte) ، و حیوانات بدنلرنده تعیش ایدنلر ده طفیلیات
(parasite) نامی ویرلکده در .

باقتریلر علی العاده قلوروفیلدن محروم بولینورلر . علوم طبعیه
علمایی بونلری تک حیرتلی اشنیه (algues) صنفه منسوب نباتا -
تک بر شعبه سی میانه ادخال ایدیورلر .

نباتیوندن موسیو قوهن (chohn)، باقتریلرک قلوروفیلدن محروم
اولدقلرینه باقهرق بونلری مانطارلر صنفه ادخال ایتکی تکلیف ایتش
ایسه ده بو تکلیف طبعیونک مظهر قبولی اوله مامشدر .

اولکی مقالهلرک برنده بیان ایتش اولدیغمز وجهله میقروبلر
هواده ، صوده ، طبقات سطحیه ارضیه ده والحاصل هر یرده مبدولاً
بولنورلر . خرده بین دینلن آلت سایه سنده درکه (عالم صغری) یی
تشکیل ایدن بو مخلوقات عجیه نک وجودندن خبردار اولیورز .

میقروسقوبلرله معاینه وتدقیق ایده رک تنفس ایتدیکمز هوای
نسیمینک بی پایان مواد ایله مالامل اولدینقی پک کوزل آکلاهی بیلیرز .
خرده بینلرله معاینه ایدیلن هوای نسیمینک عرض ایتدیک منظره
(شکل ۱) ده کوریه بیلیر :

« یا ایها الذین آمنوا ارجعکم فاسق » اخضاری کی بصیرت ، احتیاط
توصیه سنده بولان آیات کریمه نه قدر چوقدر !

یازیقار اولسون که . کندیلرینک بک صاعلام مسلمان اولدقلرینه
قائل اولان چوغمز بو تهدیدلردن ، بو اخطارلردن ذره جه متأثر ، حتی
خبردار دکل ! حیاتلرینی بزم اولومزده آرایان یابانجی ملتله یابانجی
حکومتلرک آره مزه سرپیشدیردیک نفاق ، فساد ، قومیت ، جنسیت
عرق دعوالرینی ؛ خلاصه وحدت ملیه مزی پریشان ایده جک هر دلر
اسباب اضمه جلال تخمیلرینی بر آن اول بو بونک ، بر آن اول محصول
ویرجه جک دوره کاله کتیرمک ایچون اوقدر فعالیت کوستریورز که :
خیرینه ، حقیقی منفعتنه قارشلی اوقدر لایقید ، اودرجه ده قالب کورون
مسلمان جماعتلرک کندلی شرلرینه ، کندلی زیانلرینه کلنجه ناصل
اولوبده بوقدر جالیشقان کسبله لرینه عقل بر دلرلر ایزمیور !

ای جماعات مسلمین ، الله ایچون اولسون کلکیز ، بوتفرقلره ،
بوقومیت ، بولسان ، بویلم نه کورولتیلرینه نهایت ویریکز . چونکه
تهلکه اولانجه شدتیه هر طرفدن یوز کوسترمه یه باشلادی . عبرت
آلمق ایچون ماضیه دنوب باقایه آرتیق نه حاجت وار ، نه ده وقت !
ایچه کورویورسکیز که بوقانلی دیدی قودیلره ؛ بوسرف دیدی قودیدن
چیقان قتالره . براز ده دوا ایده جک اولسه کز سزده ، سزکه برابر
شو صوک حکومت اسلامیده - عیاذاً بالله - اولکیلرک اوغرا دینی
عاقبت خجیمه یه اوغرایه جق . اللهم اهد قومی فانهم لایعلمون .

محمد حاکف

فیات

حفظ الصخیه دأر

میقروبلرک کشفی ، میقروبلرک اشکال ، بینه لری ، حرکتلری

[وما یعلم جنود ربك الا هو]

فرقان مبین
محدود ذکاسی ، نقصان حواسیله کندینی حاکمه جهان عد ایدن
زوالی بشر ، وجودینی کمیرن ، بدتی انواع امراضه دوچار ایدن
بر جهان طولوسی موجودات عضویه نک وجودندن ده پک یقین بر
زمانده خبردار اوله بیلیمشدر .

اک مدھش حیوانلری ، اک مقترس قاپلانلری ، اک قوی آرسلا -
نلری ، اک جسیم کرکدائلری بیش اجلالنده زبون براقان مغرور
انسانلر ، بیللرجه بوغیر مرئی عضویات صغیره نک مدھش هجوملرندن
کندیلرینی قورناره ممشلر ، کمال عجز وتوکل ایله قضایه رضادن باشقه
برشی یاپه ممشلدرد .

اک خونین محاربندن زیاده تلفاته بادی اولان بوغیر مرئی اوردورلر